

# Technisches Datenblatt



Kunden-Pos.-Nr.:  
Anfrage-Datum: 06/06/2025  
Anfrage-Nr.:  
Menge: 1

Angebot:  
Positionsnr.: 100  
Datum: 06/06/2025  
Seite: 1 / 3

**Etaline 050-050-160 GG**  
ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0

## Betriebspunkt 1 Dimensionierender Betriebspunkt

### Betriebsbedingungen (Anfrage)

Medium	Wasser	ermittelter Dampfdruck	0.02337 bar.a
Mediumvariante	sauberes Wasser	mindestens erforderlicher Zulaufdruck	-0.3 bar.r
spezifizierte Medientemperatur	20 °C	spezifizierte Umgebungstemperatur	20 °C
Dichte Fördermedium	998 kg/m³	Aufstellungshöhe über Meeresniveau	1,000 m
kinematische Viskosität	1 mm²/s		
Medium			

### Betriebsbedingungen

Förderstrom	25.27 m³/h	maximal aufgenommene Leistung im Betriebspunkt	0.6563 kW
Minimal zulässiger Förderstrom	3.818 m³/h	Maximal aufgenommene Leistung / Kurve	0.7241 kW
Förderhöhe	5.883 m	Pumpendrehzahl	1.476 1/min
Förderhöhe im Nullpunkt	7.984 m	Austrittsdruck-max.	0.7814 bar.r
Wirkungsgrad Pumpe	61.56 %		
NPSH erforderlich	0.82 m		

### Pumpenausführung

Lieferumfang Pumpe, den KSB liefert	Pumpe mit freiem Wellenende	Netzfrequenz	50 Hz
Pumpennorm	EN 733	Mindestwirkungsgradindex MEI	0.7
Wellenachslage	vertikal	Minimal zulässige Mediumtemperatur	0 °C
Pumpenbauart	Blockbauweise	Maximal zulässige Mediumtemperatur	60 °C
Pumpensystemausführung	Einzelanlage	Anzahl Stufen, einströmig	1
Pumpendrehrichtung vom Gehäuse aus gesehen	Links	Einbauraum Gehäusedeckel	konisch (A Deckel)
Hydraulischer Laufraddurchmesser	149 mm	Lagerträgergröße / Welleneinheit	25
Laufradform	Radial geschlossen Mehrkanal	Richtlinie Pumpe	CE
Freier Durchgang	11.5 mm		
Hydraulikgehäusefuß	Nein		

### Hauptanschlüsse Pumpe

Nennweite Saugstutzen	DN 50	Nennweite Druckstutzen	DN 50
Nenndruck Saugstutzen	PN 16	Nenndruck Druckstutzen	PN 16
Saugstutzenstellung	gegenüber Druckstutzen	Druckstutzenstellung	0 Grad
Saugstutzenausführung nach	EN1092-2	Druckstutzenausführung nach	EN1092-2
Saugflansch gebohrt nach	EN1092-2	Druckflansch gebohrt nach	EN1092-2
Dichtleistenform Eintritt	Dichtleiste (B,RF)		
Dichtleistenform Austritt	Dichtleiste (B,RF)		

# Technisches Datenblatt



Kunden-Pos.-Nr.:

Anfrage-Datum: 06/06/2025

Anfrage-Nr.:

Menge: 1

Angebot:

Positionsnr.: 100

Datum: 06/06/2025

Seite: 2 / 3

**Etaline 050-050-160 GG**

ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0

## Hilfsanschlüsse Pumpe

6B Förderflüssigkeit Entleerung	G 1/4 gebohrt und verschlossen	1M Druckmessgerät Druckstutzen	G 1/4 gebohrt und verschlossen
6D Förderflüssigkeit Auffüllen und Entlüften	G 1/4 gebohrt und verschlossen	1M Druckmessgerät Saugstutzen	G 1/4 gebohrt und verschlossen
5B Entlüftung, Ablass und Entleerung	G 1/4 manuelles Ventil montiert		

## Wellendichtung

Wellendichtungsausführung	Einfachwirkende Gleitringdichtung, Einbauraum entlüftbar (A-Deckel) - AV	Dichtungscode	Code 76
ermittelter Druck Dichtungsraum	-0.25 bar.r	Wellendichtungshersteller produktseitig	BURGMANN

ermittelter Druck Dichtungsraum	-0.25 bar.r	Gleitringdichtungstyp produktseitig	ERMG13G6
		Werkstoff Wellendichtung produktseitig	AQ7EGG-Y10

## Werkstoffe

Werkstoff Spiralgehäuse (102)	EN-GJL-250/A48 CL 35B	Werkstoff Schrauben Spiralgehäuse (902.01)	8.8
Werkstoff Gehäusedeckel (161)	EN-GJL-250/A48 CL 35B	Werkstoff Mutter Laufradbefestigung (920.95)	(ST)
Werkstoff Welle	C45+N		
Werkstoff Laufrad (230)	EN-GJL-250/A48 CL 35B		
Werkstoff statische Dichtung Spiralgehäuse (400.10)	DPAF DW001		
Werkstoff Spaltring saugseitig (502.01)	JL/GUSSEISEN LAMELLENGRAFIT		
Werkstoff Spaltring druckseitig (502.02)	JL/GUSSEISEN LAMELLENGRAFIT		
Werkstoff Wellenschutzhülse (523)	(CRNIMO ST INT)		
Werkstoff statische Dichtung Druckdeckel	DPAF DW001		
Werkstoff Antriebslaterne	EN-GJL-250/A48 CL 35B		
Werkstoff Stützfuss	OHNE		

# Technisches Datenblatt



Kunden-Pos.-Nr.:  
Anfrage-Datum: 06/06/2025  
Anfrage-Nr.:  
Menge: 1

Angebot:  
Positionsnr.: 100  
Datum: 06/06/2025  
Seite: 3 / 3

**Etaline 050-050-160 GG**  
ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0

## Antrieb

Elektromotor	Nein	Bemessungsdrehzahl Motor	1,445 1/min
Antriebskonzept	E-Antrieb	Motorpolzahl	4
Antriebsnorm mechanisch	IEC	Bemessungsleistung Motor	1.5 kW
Antriebsnorm elektrisch	IEC		
Motorbauform	IM V1 (IM3011) IEC 60034-7		
Motorbaugröße	90L		
Schutzart Aggregat	ohne		

## Anstrich

### Aggregat

Oberflächenvorbereitung	frei von Schmutz, Fett, Rost
Qualität Grundbeschichtung	Hydro-Tauchgrundierung, wasserverdünnbar
Schichtdicke Grundbeschichtung	60 µm
Qualität Deckbeschichtung	Acrylat-Dispersion wasserverdünnnt
Schichtdicke Deckbeschichtung	40 µm
Farbton Deckbeschichtung	RAL5002 Ultramarinblau

## Energiekosten und Umweltwirkung

### Ergebnis

Geschätzte CO2-Emission (cradle-to-gate) (CO2eq) \* 115 kg

\* Diese PCF-Angabe basiert auf dem Produktgewicht unter der Annahme der typischen Materialanteile. Die Umrechnungsrate zwischen Produktgewicht und CO2-Emissionen basiert auf mehreren Lebenszyklusanalysen (LCA) gemäß ISO 14040 / 14044 von Musterprodukten derselben Baureihe. Ziel und Umfang dieser LCAs wurde auf die Herstellungsphase (Cradle-to-Gate) beschränkt. Hinsichtlich der „Inputs“ wurden alle Materialien, Energie und Hilfsstoffe berücksichtigt, und hinsichtlich der „Outputs“ wurden Emissionen, Schrott und Abfall berücksichtigt. Der Einfluss der ausgehenden Logistik ist nicht abgedeckt. Die Eingangsvariablen der Bewertungen decken mindestens 95% des gesamten Produktgewichts ab. Die Analyse konzentriert sich ausschließlich auf das globale Erwärmungspotenzial (EF3.0 Climate Change – total).

## Verpackung

Geeignet für Transport	LKW-Transport
Geeignet für Lagerung	Innenlagerung
Verpackungsklasse	KSB-Wahl(A0)

# Kennlinie (Pumpe)

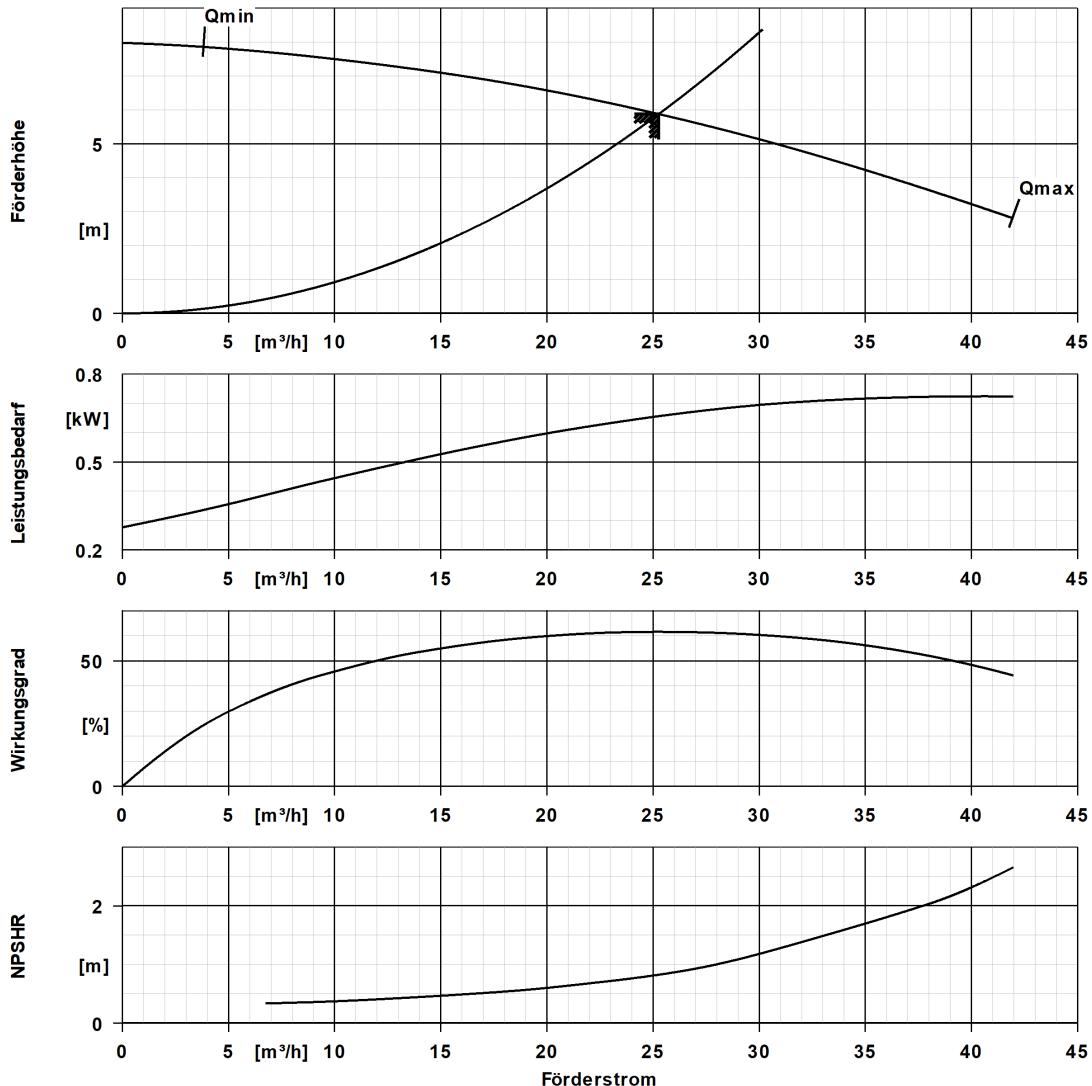


Kunden-Pos.-Nr.:  
Anfrage-Datum: 06/06/2025  
Anfrage-Nr.:  
Menge: 1

Angebot:  
Positionsnr.: 100  
Datum: 06/06/2025  
Seite: 1 / 1

**Etaline 050-050-160 GG**  
ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0



## Kurven Daten

Pumpendrehzahl	1,476 1/min	Wirkungsgrad Pumpe	61.6 %
Dichte Fördermedium	998 kg/m <sup>3</sup>	Mindestwirkungsgradindex MEI	0.7
kinematische Viskosität Medium	1 mm <sup>2</sup> /s	maximal aufgenommene Leistung im Betriebspunkt	0.66 kW
Förderstrom	25.3 m <sup>3</sup> /h	NPSH erforderlich	0.82 m
Förderhöhe	5.88 m	Hydraulischer Laufraddurchmesser	149 mm
		Hydraulikberechnung gemäß Norm/Klasse	EN ISO 9906 Klasse 3B

# Aufstellungsplan

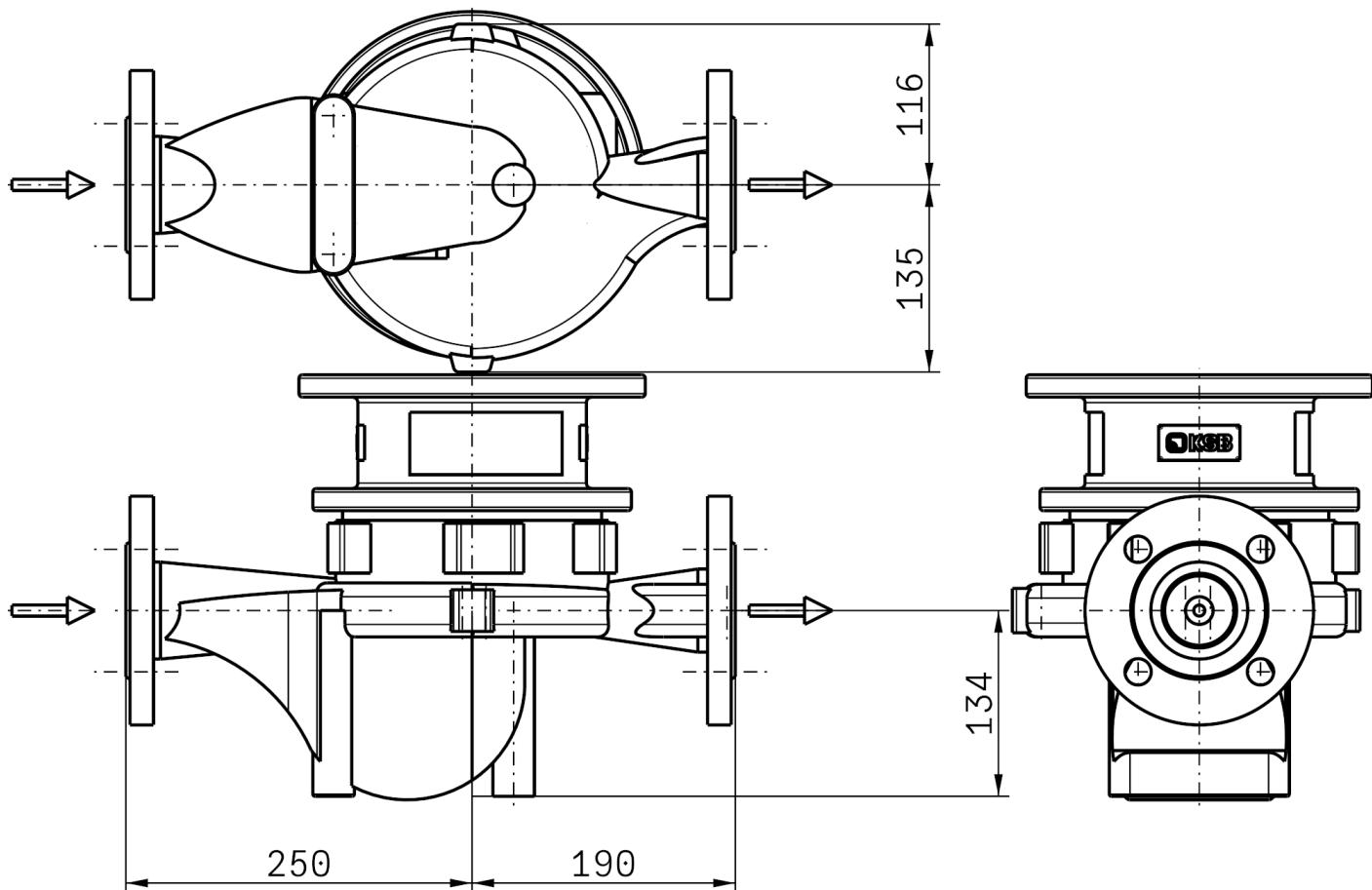


Kunden-Pos.-Nr.:  
Anfrage-Datum: 06/06/2025  
Anfrage-Nr.:  
Menge: 1

Angebot:  
Positionsnr.: 100  
Datum: 06/06/2025  
Seite: 1 / 2

**Etaline 050-050-160 GG**  
ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0



Darstellung ist nicht maßstäblich.

Maße in mm

## Motor

Elektromotor Nein  
Bemessungsleistung Motor 1.5 kW  
Bemessungsdrehzahl Motor 1,445 1/min

## Anschlüsse

Nennweite Saugstutzen DN 50  
Saugflansch gebohrt nach EN1092-2  
Nennweite Druckstutzen DN 50  
Druckflansch gebohrt nach EN1092-2  
Nenndruck Saugstutzen PN 16  
Nenndruck Druckstutzen PN 16

## Gewicht netto

Gesamtgewicht Pumpe 30.19 kg  
Gesamtgewicht Aggregat 30.19 kg

# Aufstellungsplan



Kunden-Pos.-Nr.:

Anfrage-Datum: 06/06/2025

Anfrage-Nr.:

Menge: 1

Angebot:

Positionsnr.: 100

Datum: 06/06/2025

Seite: 2 / 2

**Etaline 050-050-160 GG**

ETL 050-050-160-GGSCV76 WSEBI4AHB

Version-Nr.: 0

## Rohrleitungen spannungsfrei anschließen

Zulässige Maßabweichung für Achshöhen: DIN 747

Maße ohne Toleranzangabe, mittel nach: ISO 2768-m

Anschlussmaße für Pumpen: EN735

Maße ohne Toleranzangabe - Schweißteile: ISO 13920-B

Maße ohne Toleranzangabe - Graugussteile: ISO 8062-CT9

## Plan für Zusatzanschlüsse siehe extra Zeichnung